KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 13e Januari 1950 door de Minister van Economische Zaken en Middenstand verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit "houdende afschaffing van de reglementering betreffende dagblad- en héliopapier", heeft ter zitting van 20 Januari 1950 het volgend advies gegeven :

ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Affaires économiques et des Classes moyennes le 13 janvier 1950 d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel "abrogeant la réglementation relative au papier journal et au papier hélio", a donné en sa séance du 20 janvier 1950 l'avis suivant :

Het ministerieel besluit van 1 Maart 1946, in lid 3 van de inleiding vermeld, is niet formeel een tekst tot wijziging van het ministerieel besluit van 31 Januari 1945. Derhalve wordt het beter afzonderlijk vermeld in een nieuw lid, toe te voegen aan de inleiding.

Voorgesteld wordt de artikelen 1 en 2 van het ontwerp samen te voegen.

Bij het ontwerp zijn nog enige opmerkingen te maken, die geen commentaar behoeven en die blijken uit de hierna volgende tekst :

Ministerieel besluit houdende afschaffing van de reglementering betreffende dagblad- en heliopapier.

DE MINISTER VAN ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND,

Gelet op de besluitwet van 22 Januari 1945 betreffende het beteugelen van elke inbreuk op de reglementering betreffende de bevoorrading van het land, gewijzigd en aangevuld bij de besluitwetten van 7 Mei 1945, 14 en 18 Mei, 7 en 29 Juni 1946 en bij de wet van 14 Februari 1946;

Gelet op het ministerieel besluit van 23 October 1944 betreffende de aangifte en het gebruik van dagbladpapier;

Gelet op het ministerieel besluit van 31 Januari 1945 houdende reglementering van de productie, de verdeling en het gebruik van papier en karton;

.../...

Gelet op het ministerieel besluit van 1 Maart 1946 houdende intrekking en wijziging van de bepalingen van het ministerieel besluit van 31 Januari 1945, betreffende de reglementering van de productie, de verdeling en het gebruik van papier en karton;

Gelet op het advies van de Raad van State,

B E S L U I T :

Artikel 1.- Opgeheven worden :

1° het ministerieel besluit van 23 October 1944 betreffende de aangifte en het gebruik van dagbladpapier;

2° het ministerieel besluit van 31 Januari 1945 houdende reglementering van de productie, de verdeling en het gebruik van papier en karton;

3° het ministerieel besluit van 1 Maart 1946 houdende intrekking en wijziging van de bepalingen van het ministerieel besluit van 31 Januari 1945, betreffende de reglementering van de productie, de verdeling en het gebruik van papier en karton.

Artikel 2.-

Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad is bekendgemaakt.

Brussel, de

L'arrêté ministériel du 1er mars 1946, visé à l'alinéa 3 du préambule, n'est pas formellement un texte modificatif de l'arrêté ministériel du 31 janvier 1945. Il vaudrait mieux, dès lors, le viser séparément et ajouter au préambule un nouvel alinéa.

Il est proposé de fusionner les articles 1er et 2 du projet.

Le projet appelle encore quelques observations ne nécessitant aucun commentaire et qui ressortent du texte ci-après :

Arrêté ministériel abrogeant la réglementation relative au papier journal et au papier hélio.

Le Ministre des Affaires économiques et des Classes moyennes,

Vu l'arrêté-loi du 22 janvier 1945 concernant la répression des infractions à la réglementation relative à l'approvisionnement du pays, modifié et complété par les arrêtés-lois des 7 mai 1945, 14 et 18 mai, 7 et 29 juin 1946 et par la loi du 14 février 1948;

Vu l'arrêté ministériel du 23 octobre 1944 concernant la déclaration et l'utilisation du papier journal;

Vu l'arrêté ministériel du 31 janvier 1945 portant réglementation de la production, de la distribution et de l'emploi du papier et du carton;

Vu l'arrêté ministériel du 1er mars 1946 abrogeant et remplaçant les dispositions de l'arrêté ministériel du 31 janvier 1945 portant réglementation de la fabrication, de la distribution, de l'emploi du papier et du carton;

Vu l'avis du Conseil d'Etat,

A R R E T E :

Article 1er.-

Sont abrogés :

1° l'arrêté ministériel du 23 octobre 1944 concernant la déclaration et l'utilisation du papier journal;

2° l'arrêté ministériel du 31 janvier 1945 portant réglementation de la production, de la distribution et de l'emploi du papier et du carton;

3° l'arrêté ministériel du 1er mars 1946 abrogeant et remplaçant les dispositions de l'arrêté ministériel du 31 janvier 1945 portant réglementation de la fabrication, de la distribution, de l'emploi du papier et du carton.

Article 2.-

Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge.

Bruxelles, le

Waren aanwezig :		Etaient présents :
De Heren : A.G.VRANCKX,	raadsheer van State,	voorzitter,
Messieurs:	conseiller d'Etat,	président,
D.DECLEIRE,	raadsheren van State,	
J.COYETTE,	conseillers d'Etat,	
P.ANSIAUX,	bijzitters van de afdeling wetgeving,	
F.DUCHENE,	assesseurs de la section de législation,	
J.CYPRES,	adjunct-griffier,	griffier.
	greffier adjoint,	greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.D.DECLEIRE.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M.D.DECLEIRE.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,
(get.) J.CYPRES.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,
(get.) A.G.VRANCKX.

uitgifte afgeleverd aan de H. Minister
expédition délivrée à M. le Ministre
van Economische Zaken en Middenstand.
des Affaires économiques et des Classes moyennes.

De Januari 1950.

Le janvier 1950.

De Griffier van de Raad van State,

Le Greffier du Conseil d'Etat,

K.MEES.